



Distr.
GENERAL

S/9107

24 March 1969

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH/FRENCH

ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ПО ВОПРОСАМ,
НАХОДЯЩИМСЯ НА РАССМОТРЕНИИ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ, И О
ПРОГРЕССЕ, ДОСТИГНУТОМ В РАССМОТРЕНИИ ЭТИХ ВОПРОСОВ

Согласно правилу 11 временных правил процедуры Совета Безопасности Генеральный секретарь хотел бы представить следующее заявление по вопросам, находящимся на рассмотрении Совета Безопасности, и о прогрессе, достигнутом в их рассмотрении по состоянию на 22 марта 1969 года.

1. Иранский вопрос (см. S/7382)
2. Особые соглашения в соответствии со статьей 43 Устава и организация вооруженных сил, которые должны быть предоставлены в распоряжение Совета Безопасности (см. S/7382)
3. Правила процедуры Совета Безопасности (см. S/7382 и S/8981)
4. Статут и правила процедуры Военно-штабного комитета (см. S/7382)
5. Общее регулирование и сокращение вооружений и информация о вооруженных силах Организации Объединенных Наций (см. S/7382)
6. Назначение губернатора Свободной территории Триест (см. S/7382)
7. Египетский вопрос (см. S/7382)
8. Индонезийский вопрос (см. S/7382)
9. Процедура голосования в Совете Безопасности (см. S/7382)
10. Доклады о стратегической подопечной территории Тихоокеанские острова в соответствии с резолюцией Совета Безопасности от 7 марта 1949 года (см. S/7382)
11. Заявления о приеме (см. S/7382, S/7564, S/8301, S/8555, S/8815 и S/8896)
12. Палестинский вопрос (см. S/7382, S/7441, S/7452, S/7564, S/7570, S/7596 и S/7600)

13. Индо-пакистанский вопрос (см. S/7382)
14. Чехословацкий вопрос (см. S/7382)
15. Вопрос о Свободной территории Триест (см. S/7382)
16. Хайдарабадский вопрос (см. S/7832)
17. Тожественные сообщения на имя Генерального секретаря от 29 сентября 1948 года, полученные от правительств Французской Республики, Соединенного Королевства и Соединенных Штатов Америки (S/7382)
18. Международный контроль над атомной энергией (см. S/7382)
19. Протест против вооруженного вторжения на Тайвань (Формозу) (см. S/7382)
20. Протест против воздушной бомбардировки китайской территории (см. S/7382)
21. Жалоба на невыполнение иранским правительством распоряжения Международного Суда относительно временных мер по делу Англо-иранской нефтяной компании (см. S/7382)
22. Вопрос об обращении к государствам с призывом присоединиться к Женевскому протоколу 1925 года относительно запрещения использования бактериологического оружия и ратифицировать этот договор (см. S/7382)
23. Вопрос, касающийся требования о расследовании жалобы на применение бактериологического оружия (см. S/7382)
24. Письмо и.о. Постоянного представителя Таиланда при Организации Объединенных Наций от 29 мая 1954 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
25. Телеграмма министра иностранных дел Гватемалы от 19 июня 1954 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
26. Письмо представителя Соединенных Штатов Америки от 8 сентября 1954 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
27. Письмо представителя Новой Зеландии от 28 января 1955 года на имя Председателя Совета Безопасности по вопросу о столкновениях в районе некоторых островов, расположенных вдоль побережья Континентального Китая. Письмо представителя Союза Советских Социалистических Республик от 30 января 1955 года

- на имя Председателя Совета Безопасности относительно вопроса об агрессивных действиях Соединенных Штатов Америки против Китайской Народной Республики в районе Тайваня и других островов Китая (см. S/7382)
28. Положение, создавшееся в результате односторонних действий египетского правительства, положивших конец системе международного управления Суэцким каналом, утвержденной и дополненной Конвенцией 1888 года о Суэцком канале (см. S/7382)
29. Мероприятия некоторых держав, в частности Франции и Соединенного Королевства, направленные против Египта и представляющие собой угрозу международному миру и безопасности и серьезное нарушение Устава Организации Объединенных Наций (см. S/7382)
30. Положение в Венгрии (см. S/7382)
31. Оказание египетским правительством военной помощи повстанцам в Алжире (см. S/7382)
32. Письмо представителя Египта от 30 октября 1956 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
33. Письмо Постоянного представителя Туниса от 13 февраля 1958 года на имя Председателя Совета Безопасности относительно "Протеста Туниса против акта агрессии, совершенного против него Францией в Сакиет-Сиди-Юссеф 8 февраля 1958 года" (см. S/7382)
34. Письмо Постоянного представителя Франции от 14 февраля 1958 года на имя Председателя Совета Безопасности относительно "Положения, создавшегося в результате помощи, оказываемой Тунисом повстанцам и позволяющей им, базируясь на территории Туниса, проводить операции, направленные против неприкосновенности французской территории и жизни и собственности французских граждан" (см. S/7382)
35. Письмо представителя Судана от 20 февраля 1958 года на имя Генерального секретаря (см. S/7382)

36. Протест представителя Союза Советских Социалистических Республик, содержащийся в письме от 18 апреля 1958 года на имя Председателя Совета Безопасности, озаглавленный: "О принятии срочных мер к прекращению полетов военных самолетов Соединенных Штатов, вооруженных атомными и водородными бомбами, в направлении границ Советского Союза" (см. S/7382)
37. Письмо представителя Туниса от 29 мая 1958 года на имя Председателя Совета Безопасности относительно "Протеста Туниса против актов вооруженной агрессии, совершенных против него, начиная с 19 мая 1958 года, французскими вооруженными силами, расположенными на его территории и в Алжире" (см. S/7382)
38. Письмо представителя Франции от 29 мая 1958 года на имя Председателя Совета Безопасности относительно: а) "Жалобы Франции против Туниса от 14 февраля 1958 года" (см. выше, пункт 34); и б) "Ситуации, возникшей в связи с нарушением Тунисом модуса вивенди, установленного с февраля 1958 года в отношении размещения французских войск в некоторых пунктах тунисской территории" (см. S/7382)
39. Доклад Генерального секретаря о письме, полученном от министра иностранных дел Королевского правительства Лаоса и препровожденном нотой Постоянного представительства Лаоса при Организации Объединенных Наций от 4 сентября 1959 года (см. S/7382)
40. Письмо представителей Афганистана, Бирмы, Ганы, Гвинеи, Индии, Индонезии, Иордании, Ирака, Ирана, Йемена, Камбоджи, Лаоса, Либерии, Ливана, Ливии, Малайской Федерации, Марокко, Непала, Объединенной Арабской Республики, Пакистана, Саудовской Аравии, Судана, Таиланда, Туниса, Турции, Филиппин, Цейлона, Эфиопии и Японии от 25 марта 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
41. Телеграмма министра иностранных дел Союза Советских Социалистических Республик от 18 мая 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)

/...

42. Письмо представителей Аргентины, Туниса, Цейлона и Эквадора от 23 мая 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
43. Письмо Генерального секретаря Организации Объединенных Наций от 13 июля 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
44. Письмо министра иностранных дел Кубы от 11 июля 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
45. Письмо министра иностранных дел Кубы от 31 декабря 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
46. Письмо представителя Либерии от 20 февраля 1961 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
47. Письмо представителей Афганистана, Берега Слоновой Кости, Бирмы, Верхней Вольты, Габона, Ганы, Гвинеи, Дагомеи, Индии, Индонезии, Иордании, Ирака, Ирана, Йемена, Камбоджи, Камеруна, Кипра, Конго (Браззавиль), Конго (Леопольдвиль), Лаоса, Либерии, Ливана, Ливии, Малайской Федерации, Мали, Мальгашской Республики, Марокко, Непала, Нигерии, Объединенной Арабской Республики, Пакистана, Саудовской Аравии, Сенегала, Сомали, Судана, Того, Туниса, Филиппин, Цейлона, Центральноафриканской Республики, Чада, Эфиопии, Югославии и Японии от 26 мая 1961 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
48. Протест Кувейта в связи с положением, создавшимся в результате угрозы территориальной независимости Кувейта со стороны Ирака и могущим подорвать поддержание международного мира и безопасности. Протест правительства Республики Ирака в связи с ситуацией, создавшейся в результате вооруженной угрозы независимости и безопасности Ирака со стороны Соединенного Королевства и могущей подорвать поддержание международного мира и безопасности (см. S/7382)

49. Телеграмма Государственного секретаря по иностранным делам Тунисской Республики от 20 июля 1961 года на имя Председателя Совета Безопасности. Письмо Постоянного представителя Туниса от 20 июля 1961 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
50. Письмо Постоянного представителя Кубы от 21 ноября 1961 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
51. Письмо Постоянного представителя Португалии от 18 декабря 1961 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
52. Письмо Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки от 22 октября 1962 года на имя Председателя Совета Безопасности; письмо Постоянного представителя Кубы от 22 октября 1962 года на имя Председателя Совета Безопасности; письмо заместителя Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик от 23 октября 1962 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
53. Протесты Сенегала против нарушения неприкосновенности его воздушного пространства и территории (см. S/7382)
54. Телеграмма министра иностранных дел Республики Гаити от 5 мая 1963 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
55. Доклады Генерального секретаря Совету Безопасности относительно событий, касающихся Йемена (см. S/7382)
56. Вопрос, касающийся положения в территориях под португальским управлением: письмо представителей тридцати двух государств-членов Организации от 11 июля 1963 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
57. Вопрос о расовом конфликте в Южной Африке, возникшем в результате проводимой правительством Южно-Африканской Республики политики апартеида: письмо представителей тридцати двух государств-членов Организации от 11 июля 1963 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)

58. Вопрос о положении в Южной Родезии: письма представителей тридцати двух государств-членов Организации от 2 и 30 августа 1963 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382, S/7628, S/7644, S/8502, S/8555, S/8564 и S/8612)
59. Письмо Постоянного представителя Кипра от 26 декабря 1963 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382, S/7644, S/8014, S/8269, S/8313, S/8502, S/8652 и S/8933)
60. Письмо Постоянного представителя Панамы от 10 января 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
61. Письмо заместителя Постоянного представителя, Временного поверенного в делах Йемена, от 1 апреля 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
62. Протест в связи с актами агрессии в отношении территории и гражданского населения Камбоджи (см. S/7382)
63. Письмо Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки от 4 августа 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
64. Письмо Постоянного представителя Малайзии от 3 сентября 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
65. Письмо Постоянного представителя Греции от 5 сентября 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности и письмо Постоянного представителя Греции от 8 сентября 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
66. Письмо Постоянного представителя Турции от 6 сентября 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
67. Письмо представителей Алжира, Афганистана, Бурунди, Ганы, Гвинеи, Дагомеи, Замбии, Индонезии, Камбоджи, Кении, Конго (Браззавиль), Мавритании, Малави, Объединенной Арабской Республики, Сомали, Судана, Танзании, Уганды, Центральноафриканской Республики, Эфиопии и Югославии от 1 декабря 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)

68. Письмо Постоянного представителя Демократической Республики Конго от 9 декабря 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
69. Письмо Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик от 1 мая 1965 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)
70. Письмо Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки от 31 января 1966 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7382)

71. Письмо заместителя Постоянного представителя Соединенного Королевства от 2 августа 1966 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/7452, S/7458 и S/7468)
72. Жалобы Демократической Республики Конго (см. S/7523, S/7537, S/7564, S/8048, S/8066 (пункты 72 и 74), S/8242 и S/8252)
73. Положение на Ближнем Востоке (см. S/7913, S/7923, S/7976, S/8000, S/8048, S/8066 (пункты 73-76 и 78-79), S/8215, S/8242, S/8252, S/8269, S/8502, S/8525, S/8534, S/8564, S/8575, S/8584, S/8595, S/8747, S/8753, S/8807, (S/8815), S/8828, S/8836, S/8885, S/8896 и S/8960)
74. Положение в Намибии (см. S/8367, S/8424, S/8428, S/8438, S/8450 и S/8468)

В письме от 14 марта 1969 года (S/9090 и Add.1-3) представители Алжира, Афганистана, Берега Слоновой Кости, Бурунди, Габона, Ганы, Гвинеи, Замбии, Индии, Индонезии, Камеруна, Кипра, Конго (Браззавиль), Конго (Демократическая Республика), Либерии, Ливии, Маврикия, Мавритании, Мадагаскара, Мали, Марокко, Монголии, Непала, Нигера, Нигерии, Объединенной Арабской Республики, Объединенной Республики Танзании, Пакистана, Руанды, Сенегала, Сингапура, Сирии, Сомали, Судана, Сьерра-Леоне, Того, Туниса, Турции, Уганды, Филиппин, Цейлона, Чада, Экваториальной Гвинеи, Эфиопии, Югославии и Южного Йемена просили Председателя Совета Безопасности созвать в срочном порядке заседание для рассмотрения вопроса об ухудшающемся положении в Намибии.

На своем 1464-м заседании 20 марта 1969 г. Совет без возражений включил этот вопрос в свою повестку дня под указанным выше заголовком и предложил представителю Объединенной Арабской Республики, Председателю Совета Организации Объединенных Наций для Намибии, во исполнение его просьбы, участвовать в обсуждении без права голоса.

На том же заседании представитель Замбии представил проект резолюции шести держав (S/9100), авторами которого являются Замбия, Колумбия, Непал, Пакистан, Парагвай и Сенегал.

/...

Согласно пунктам постановляющей части этого проекта резолюции Совет Безопасности: 1) признает, что Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций прекратила действие мандата Южной Африки над Намибией и взяла на себя прямую ответственность за территорию до получения ею независимости; 2) считает, что продолжающееся присутствие Южной Африки в Намибии является незаконным и противоречит принципам Устава и предыдущих решений Организации Объединенных Наций и наносит ущерб интересам населения территории и международного сообщества; 3) призывает правительство Южной Африки немедленно вывести свою администрацию из территории; 4) заявляет, что действия правительства Южной Африки, направленные на нарушение национального единства и территориальной целостности Намибии путем создания бантустанов, противоречат положениям Устава Организации Объединенных Наций; 5) заявляет, что правительство Южной Африки не имеет права принимать "законопроект о делах Юго-Западной Африки", поскольку такой законодательный акт явился бы нарушением соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи; 6) осуждает отказ Южной Африки выполнить резолюции Генеральной Ассамблеи 2145 (XXI); 2248 (S-V); 2324 (XXII); 2325 (XXII); 2373 (XXII) и 2403 (XXIII) и резолюции Совета Безопасности 245 и 246, принятые в 1968 году; 7) просит все государства оказать влияние, с тем чтобы добиться выполнения правительством Южной Африки положений настоящей резолюции; 8) постановляет, что, в случае невыполнения правительством Южной Африки положений настоящей резолюции, Совет Безопасности немедленно соберется для определения необходимых шагов или мер, согласно соответствующим положениям Устава Организации Объединенных Наций; 9) просит Генерального секретаря внимательно следить за претворением в жизнь настоящей резолюции и как можно скорее представить об этом доклад Совету Безопасности; 10) постановляет по-прежнему активно заниматься этим вопросом.

На 1465-м заседании, состоявшемся также 20 марта, Совет Безопасности продолжал рассмотрение этого вопроса и принял в качестве резолюции 264 (1969) проект резолюции шести держав 13 голосами при 3 воздержавшихся (Соединенное Королевство и Франция), причем никто не голосовал против.

75. Письмо Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки от 25 января 1968 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/8367)
 76. Письмо временно исполняющего обязанности Постоянного представителя Гаити от 21 мая 1968 года на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/8612)
 77. Письмо постоянных представителей Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки и Союза Советских Социалистических Республик от 12 июня 1968 г. на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/8652)
 78. Письмо представителей Дании, Канады, Парагвая, Соединенного Королевства, Соединенных Штатов Америки и Франции от 21 августа 1968 г. на имя Председателя Совета Безопасности (см. S/8778)
-